

我們的環保政策與工作

我們在施工工程的各個階段均非常注重 環保,並致力履行綜合管理系統政策下 所訂定的各項承諾,包括:

- 遵守適用的法例及其他規定。
- 創建安全、綠化及可持續發展的環 境。
- 監督承建商的表現,確保他們遵守本 署的規定。
- 避免環境污染,並致力緩解因工程 項目及部門運作而可能對環境構成的 影響。
- 在可行的情況下,奉行以下原則:資 源減省、資源再用和資源循環再造。
- 為持續改進表現,定期檢討綜合管理 系統的成效及訂立的目標和指標。

部們並推行了一套環境管理系統,並已 取得ISO14001:2004認證。我們的環 保措施和綠化成果,亦獲得專業團體的 認同。

Our Environmental Policy and Activities

We place due emphasis on environmental considerations in all stages of our construction projects, which are achieved through the following commitments in our Integrated Management System Policy:

- Complying with applicable legal and other requirements.
- Creating a safe, green and sustainable environment.
- Monitoring the performance of our contractors to ensure their compliance with our requirements.
- Preventing pollution and mitigating potential environmental impacts arising from our projects and operations.
- Observing the principles of reduction, reuse and recycling in the consumption of resources wherever practicable.
- · Achieving continual improvement through regular review of the effectiveness of our Integrated Management System as well as the Objectives and Targets.

We have also implemented an environmental management system and obtained ISO14001:2004 Certification. Our environmental measures and greening achievement were well recognised by the professional group.

緩解環境影響的措施

Environmental Mitigation Measures



啟德發展計劃 Kai Tak Development

在行車道上設置自動噴灑系統以控制泥塵 Auto-sprinkling system for dust control at vehicular access 在油壓破碎機裝上吸音物料以減低噪音 Noise reduction through provision of noise absorbent material to hydraulic breaker

CARING FOR THE ENVIRONMENT



灣仔發展計劃第二期 Wan Chai Development Phase II

灌漿工程蓋上防塵布以減低灰塵散播 Covering of grout mixing operation for prevention of dust emission

灣仔發展計劃第二期 Wan Chai Development Phase II

在臨時工作台上加鋪硬面材料以防止建築污染物滲漏到海港 Hard-paving of temporary working platform to prevent polluants discharged into the harbour



荃灣大河道與馬頭壩道之間一段楊屋道的擴闊工程 Widening of Yeung Uk Road between Tai Ho Road and Ma Tau Pa Road, Tsuen Wan 利用綠化牆作為隔音屏障 Use of green walls as noise barriers



CARING FOR THE ENVIRONMENT

綠色辦公室

我們積極履行「清新空氣約章」的承諾。 在 2011年,總部大樓連續第九年獲頒 發「室內空氣質素管理計劃」良好級檢定 證書,而其他辦事處亦同樣獲頒良好級 證書。

我們繼續履行「減碳約章」的承諾。在 2010年7月至2011年7月期間,總部 大樓直接產生的二氧化碳約為41公 噸,而通過用水用電間接排放的二氧化 碳則約為2371公噸。

2011年的環保表現

我們每年訂定環保目標和指標,務求在 環保表現方面持續改善。2011年的工 作成效如下:

Green Office

We actively fulfilled our commitment under the "Clean Air Charter". Up to 2011, the Civil Engineering and Development (CED) Building was awarded the "Good Class" Indoor Air Quality Certificate consecutively for nine years. Similarly, our other outstation offices were also awarded the "Good Class" Indoor Air Quality Certificates.

We continued to fulfill our obligations under the "Carbon Reduction Charter". From July 2010 to July 2011, the amount of carbon dioxide generated directly by the CED Building was about 41 tonnes, while the amount emitted indirectly through water and electricity consumption was about 2 371 tonnes.

Environmental Performance 2011

To achieve continual improvement in our environmental performance, we have set annual environmental objectives and targets. Below is a summary of our achievement in 2011:

環保指標	成績
Environmental Targets	Achievement
減少總用紙量,較2003年少20%	總用紙量較2003年減少24.6%
Reduce total paper consumption by 20% as	Total paper consumption reduced by 24.6%
compared with that in 2003	when compared with that in 2003
以環保紙取代普通紙至總用紙量的44%	環保紙佔總用紙量的49.3%
Substitute 44% of normal plain paper with	Recycled paper took up 49.3% of total
recycled paper	paper consumption
減少本署大樓的總用電量,較2007年少4.3% Reduce total electricity consumption of the Civil Engineering and Development Building by 4.3% as compared with that in 2007	本署大樓的總用電量較2007年減少9.6% Electricity consumption of the Civil Engineering and Development Building reduced by 9.6% when compared with that in 2007
美化173幅在「長遠防治山泥傾瀉計劃」下	已美化173幅在「長遠防治山泥傾瀉計劃」
鞏固的斜坡	下鞏固的斜坡
Landscape 173 upgraded slopes under	173 upgraded slopes under the Landslip
the Landslip Prevention and Mitigation	Prevention and Mitigation Programme have
Programme	been landscaped
種植至少132萬棵樹/灌木	已種植247萬棵樹/灌木
Plant at least 1.32 million trees/shrubs	2.47 million trees/shrubs have been planted